



# KERALA GAZETTE

കേരള ഗസറ്റ്

PUBLISHED BY AUTHORITY

ആധികാരികമായി പ്രസിദ്ധീകരിക്കപ്പെടുന്നു

Vol. LIII	THIRUVANANTHAPURAM, TUESDAY	16th December 2008	No.
വാല്യം 53	തിരുവനന്തപുരം, ചൊവ്വ	2008 ഡിസംബർ 16	50
		25th Agrahayana 1930	നമ്പർ
		1930 അഗ്രഹായണം 25	

## PART III Stores Purchase

Agriculture Department

Animal Husbandry Department

SHORT TENDER NOTICE

[5/2008-09]

No. B-1451/2008.

25th November 2008.

Sealed competitive tenders are invited for the purchase of Elisa Kits for Research Project "An Immunogenicity study in Rabies Prophylaxis" of Chief Disease Investigation Office, Palode, Pacha P. O., Thiruvananthapuram.

The tender should be superscribed "Tender No. 5/2008-09—Supply of Elisa Kits" and should be addressed to the Chief Disease Investigation Officer, Palode, Pacha P. O., Thiruvananthapuram District, Kerala, Pin-695 562. Last date for the receipt of the tender is 30-12-2008 at 4 p.m. Late tenders will not be accepted. The tenders will be opened at 11 a.m. on 31-12-2008 in the presence of the tenderers or their authorised representatives who may be present at that time.

Intending tenderers can apply to the Chief Disease Investigation Officer, Palode, Pacha P.O., Thiruvananthapuram District, Pin-695 562, for the prescribed tender form on which the tenders are to be submitted. Application for the tender form should be accompanied by a cash remittance of Rs. 400 + VAT which is the price fixed for a set of tender form and which is not refundable. The tender forms are not transferable. Those who wish to get tender form by post may send Rs. 500 Money Order which include cost, taxes, postal charges etc. Sale of tender forms will be closed at 12 Noon on 30-12-2008. Cheques, Postal Stamps, Demand Drafts etc. will not be accepted towards the cost of tender forms nor will the forms be sent as V.P.P. Duplicate forms if required will be issued @ Rs. 200 (Rupees Two hundred only) + VAT extra per copy. Details of the tenders can be had from this office on all working days.

തിരുവനന്തപുരം, പാലോട്, പച്ചയിൽ പ്രവർത്തിക്കുന്ന ചീഫ് ഡിസീസ് ഇൻവെസ്റ്റിഗേഷൻ ഓഫീസിലേക്ക് ലബോറട്ടറി ഉപകരണങ്ങൾ (എലിസ കിറ്റ്സ്) നൽകുന്നതിനായി മ്യൂട്ടുവൽ അടിസ്ഥാനത്തിൽ ഓപ്പൺ ഓർഡറുകൾ ക്ഷണിക്കുന്നു.

ഓർഡറുകൾ "ഓർഡർ നമ്പർ 5/2008-09 സപ്ലൈ ഓഫ് എലിസ കിറ്റ്സ്" എന്ന് കവർച്ചുറപ്പിച്ച് രേഖപ്പെടുത്തി ചീഫ് ഡിസീസ് ഇൻവെസ്റ്റിഗേഷൻ ഓഫീസർ, പാലോട്, പച്ച പി. ഒ., തിരുവനന്തപുരം, കേരളം, പിൻ-695 562 എന്ന വിലാസത്തിൽ രേഖണം സമർപ്പിക്കുവാൻ. ഓർഡറുകൾ സമർപ്പിക്കേണ്ടുന്ന അവസാന തീയതി 30-12-2008 ഉച്ചയ്ക്കുശേഷം 4 മണിയാണ്. ലഭിക്കുന്ന ഓർഡറുകൾ 31-12-2008 രാവിലെ 11 മണിക്ക് ഓർഡർ നൽകിയവരുടെയോ അവർ ചുമതലപ്പെടുത്തിയവരുടെയോ സാന്നിദ്ധ്യത്തിൽ തുറന്നു പരിശോധിക്കുന്നതാണ്.

നിർദ്ദിഷ്ട ഓർഡറുകൾ ലഭിക്കുന്നതിന് ചീഫ് ഡിസീസ് ഇൻവെസ്റ്റിഗേഷൻ ഓഫീസർ, പാലോട്, പച്ച പി. ഒ., തിരുവനന്തപുരം, കേരളം, പിൻ-695 562 എന്ന വിലാസത്തിൽ സെന്റർ ചെയ്ത അപേക്ഷിക്കേണ്ടതാണ്. നിർദ്ദിഷ്ട രൂപത്തിലുള്ള ഓർഡറുകളിൽ മാത്രമേ ഓർഡർ സമർപ്പിക്കുവാൻ പാടുള്ളൂ. ഓർഡറുകൾ ലഭിക്കുന്നതിന് അപേക്ഷയോടൊപ്പം 400 രൂപ അതിന്റെ വാൻ പ്രകാരമുള്ള നികുതിയും



നൽകേണ്ടതാണ്. പ്രസ്തുത തുക നിരീക്ഷിക്കുന്നതല്ല. ദർഘാസുകൾ കൈമാറാൻ പാടുള്ളതല്ല. ദർഘാസുകൾ തപാലിൽ ലഭിക്കണമെന്നുള്ളവർ 500 രൂപ, ദർഘാസ് വില, ഫാറം നികുതി, തപാൽ ചാർജ്ജ് ഇനങ്ങളിലായി മണിയോർഡർ അയയ്ക്കേണ്ടതാണ്. ദർഘാസുകൾക്ക് റിപ്പോർട്ട് 30-12-2008 ഉപയോഗിച്ച് 12 മണിക്കൂർ അവസാനിപ്പിക്കുന്നതാണ്. ദർഘാസുകൾക്ക് വില ചെക്കായോ പോസ്റ്റാൽ ഓർഡറായോ ഡിമാന്റും ഡ്രാഫ്റ്റായോ സ്വീകരിക്കുന്നതല്ല. ദർഘാസുകൾക്ക് പകർപ്പ് ആവശ്യമുള്ളവർ 200 രൂപ + ഫാറം നികുതിയും അടച്ചാൽ ലഭിക്കുന്നതാണ്. ദർഘാസുകൾ സംബന്ധിച്ചുള്ള കൂടുതൽ വിവരങ്ങൾ എല്ലാ പ്രവൃത്തി ദിനങ്ങളിലും ആഫീസ് സമയത്ത് ഈ ആഫീസിൽനിന്നും അറിയാവുന്നതാണ്.

Chief Disease Investigation Office, (Sd.)  
Palode, Pacha P.O., Chief Disease  
Thiruvananthapuram. Investigation Officer.

### SHORT TENDER NOTICES

(1)

[XV/2008-09]

No. B-1753/2008. 24th November 2008.

Scaled competitive tenders are invited for the supply of the Reference Books—10 Nos. for the use of Institute of Animal Health and Veterinary Biologicals, Palode, Pacha P. O., Thiruvananthapuram.

The tender should be superscribed "Tender No. XV/2008-09" Supply of "Reference Books" and should be addressed to the Director, Institute of Animal Health and Veterinary Biologicals, Palode, Pacha P.O., Thiruvananthapuram, Kerala, Pin-695 562. Last date for the receipt of the tender is 24-12-2008 at 11 a. m. Late tenders will not be accepted. The tenders will be opened at 11.30 a.m. on 24-12-2008 in the presence of the tenderers or their authorised representatives who may be present at that time.

Intending tenderers may on application to the Director, Institute of Animal Health and Veterinary Biologicals, Palode, Pacha P.O., Thiruvananthapuram, Kerala Pin-695 562, for obtaining the prescribed tender form on which the tenders should be submitted. Application for the tender form should be accompanied by a cash remittance of Rs. 150 and VAT 12.5% which is the price fixed for a set of tender form and which is not refundable. The tender forms are not transferable. Sale of tender forms will be closed at 3 p.m. on 23-12-2008. Those who have wish to get the tender form by post may sent Rs. 250 by M.O. which includes cost, taxes, postal charges etc. Cheques, Postal Stamps, Demand Drafts etc. will not be accepted towards the cost of the tender forms nor will the forms be sent by V. P. P. Duplicate forms if required will be issued at Rs. 100 and VAT 12.5% extra per copy.

ഇൻസ്റ്റിറ്റ്യൂട്ട് ഓഫ് അനിമൽ ഹെൽത്ത് ആൻഡ് വെറ്ററിനറി ബയോളജിക്കൽസ്, പാലോട്, പച്ച, പോസ്റ്റാ, തിരുവനന്തപുരത്തിന്റെ ആവശ്യത്തിനായി റഫറൻസ് ബുക്സ്—10 എണ്ണം നൽകുന്നതിന് മതിയായ പാലായുള്ള മുദ്രാച്ചെക്ക് ദർഘാസുകൾ ക്ഷണിച്ചുകൊള്ളുന്നു.

ദർഘാസ് ഉൾക്കൊള്ളുന്ന കമ്പിനു പുറത്ത് "ദർഘാസ് നമ്പർ 15/2008-09, റഫറൻസ് ബുക്സ് നൽകുന്നതിന്" എന്ന് രേഖപ്പെടുത്തി ഡയറക്ടർ, ഇൻസ്റ്റിറ്റ്യൂട്ട് ഓഫ് അനിമൽ ഹെൽത്ത് ആൻഡ് വെറ്ററിനറി ബയോളജിക്കൽസ്, പാലോട്, പച്ച പോസ്റ്റാ, തിരുവനന്തപുരം, കേരളം, പിൻ-695 562 എന്ന വിലാസത്തിൽ നൽകേണ്ടതാകുന്നു. ദർഘാസുകൾ സ്വീകരിക്കുന്ന അവസാന തീയതി 24-12-2008 പകൽ 11 മണി വരെയാണ്. താമസിച്ച് ലഭിക്കുന്ന ദർഘാസുകൾ സ്വീകരിക്കുന്നതല്ല. ദർഘാസുകൾ 24-12-2008 പകൽ 11.30 മണിക്കൂർ വെറുപ്പെട്ട ദർഘാസുകാരനോ അംഗീകൃത ഏജൻറോ പ്രസ്തുത സമയത്ത് ഹാജരായെങ്കിൽ അവരുടെ സാന്നിധ്യത്തിൽ തുറക്കുന്നതാണ്.

ദർഘാസ് നൽകാൻ ആഗ്രഹിക്കുന്നവർ ദർഘാസ് നൽകേണ്ട പ്രത്യേകമായ ഫോത്തിന് ഡയറക്ടർ, ഇൻസ്റ്റിറ്റ്യൂട്ട് ഓഫ് അനിമൽ ഹെൽത്ത് ആൻഡ് വെറ്ററിനറി ബയോളജിക്കൽസ്, പാലോട്, പച്ച പോസ്റ്റാ, തിരുവനന്തപുരം, കേരളം, പിൻ-695 562 എന്ന വിലാസത്തിൽ രേഖാമൂലം അപേക്ഷിക്കേണ്ടതാകുന്നു. ഇങ്ങനെയുള്ള അപേക്ഷയോടൊപ്പം ഫാറം വിലയായി നിശ്ചയിച്ചിട്ടുള്ള 150 രൂപയും 12.5% നികുതിയും ചേർത്ത് പണം അടച്ചതിന്റെ രസീതും കൂടി ഫാർമാക്കേണ്ടതാകുന്നു. ഈ തുക മടക്കി നൽകുന്നതല്ല. ദർഘാസ് ഫാറം കൈമാറാൻ പാടുള്ളതല്ല. ദർഘാസ് ഫോത്തിന്റെ വിൽപ്പന 23-12-2008 പകൽ 3 മണിക്കൂർ അവസാനിപ്പിക്കുന്നതാണ്. ദർഘാസ് ഫോറം തപാലിൽ ലഭിക്കണം. എടുത്തുവർ ഫോത്തിന്റെ വിലയും നികുതിയും തപാൽ ചാർജും അടക്കം രൂപ 250 മണിയോർഡറായി കേൾപ്പറഞ്ഞ വിലാസത്തിൽ അയച്ചുതരേണ്ടതാണ്. ഫോത്തിന്റെ വിലയായി ചെക്കുകൾ, ഡിമാന്റും ഡ്രാഫ്റ്റുകൾ, തപാൽ സ്മാർട്ടുകൾ മുതലായവ സ്വീകരിക്കുന്നതോ ഫോറം വി.പി.പി. ആയി അയയ്ക്കുന്നതോ അല്ല. ദർഘാസ് പ്രകടനങ്ങളുടെ ഡ്യൂപ്ലിക്കേറ്റ് ആവശ്യമുള്ളവർ പ്രതി ഒന്നിന് 100 രൂപയും 12.5% നികുതിയും അധികമായി നൽകേണ്ടതാകുന്നു.

(2)

[XVI/2008-09]

No. B-2230/2008. 24th November 2008.

Scaled competitive tenders are invited for the supply of Trolleys—4 Nos. for the use of Institute of Animal Health and Veterinary Biologicals, Palode, Pacha P.O., Thiruvananthapuram.

The tender should be superscribed "Tender No. XVI/2008-09" supply of "Trolleys" and should be addressed to the Director, Institute of Animal Health and Veterinary Biologicals, Palode, Pacha P. O., Thiruvananthapuram, Kerala, Pin-695 562. Last date for the receipt of the tender is 24-12-2008 at 11 a. m. Late tenders will not be accepted. The tenders will be opened at 12 noon on 24-12-2008 in the presence of the tenderers or their authorised representatives who may be present at that time.

Intending tenderers may on application to the Director, Institute of Animal Health and Veterinary Biologicals, Palode, Pacha P.O., Thiruvananthapuram, Pin-695 562 for obtaining the prescribed tender form on which the tender should be submitted. Application for the tender form should be accompanied by a cash remittance of



Rs. 400 and VAT 12.5% which is the price fixed for a set of tender form and which is not refundable. The tender forms are not transferable. Sale of the tender forms will be closed at 3 p. m. on 23-12-2008. Those who have wish to get the tender form by post may sent Rs. 500 by M. O. which includes cost, taxes, postal charges etc. Cheques, Postal Stamps, Demand Drafts etc. will not be accepted towards the cost of tender forms or the forms will not be sent by V.P.P. Duplicate forms if required will be issued at Rs. 200 and VAT 12.5% extra per copy.

ഇൻസ്ട്രിററുട്ട് ഓഫ് അനിമൽ ഹെൽത്ത് ആൻഡ് വെറ്ററിനറി ബയോളജിക്കൽസ്, പാലോട്, പച്ച പോസ്റ്റ്, തിരുവനന്തപുരത്തിന്റെ ആവശ്യത്തിലേക്കായി ട്രാക്ടറുകൾ നൽകുന്നതിന് മത്സര സ്വഭാവമുള്ള മുഖേമ ദർലാസുകൾ അറിയിച്ചുകൊള്ളുന്നു.

ദർലാസ് ഉൾക്കൊള്ളുന്ന കവറിന് പുറത്ത് "ദർലാസ് നമ്പർ 16/2008-09 ട്രാക്ടറുകൾ നൽകുന്നതിന്" എന്ന രേഖപ്പെടുത്തി ഡയറക്ടർ, ഇൻസ്ട്രിററുട്ട് ഓഫ് അനിമൽ ഹെൽത്ത് ആൻഡ് വെറ്ററിനറി ബയോളജിക്കൽസ്, പാലോട്, പച്ച പോസ്റ്റ്, തിരുവനന്തപുരം, കേരളം, പിൻ-695 562 എന്ന വിലാസത്തിൽ നൽകേണ്ടതാകുന്നു. ദർലാസുകൾ സ്വീകരിക്കുന്ന അവസാന തീയതി 24-12-2008 പകൽ 11 മണിവരെയാണ്. താമസിച്ച് ലഭിക്കുന്ന ദർലാസുകൾ സ്വീകരിക്കുന്നതല്ല. ദർലാസുകൾ 24-12-2008 പകൽ 12 മണിക്ക് മുമ്പ് ദർലാസുകൾക്കുവേണ്ടി അംഗീകൃത ഏജൻസി പ്രസ്തുത സമയത്ത് ഹാജരാക്കേണ്ടതിൽ അപരാധം സാന്നിദ്ധ്യത്തിൽ ആകുന്നതാണ്.

ദർലാസ് നൽകാൻ ആഗ്രഹിക്കുന്നവർ ദർലാസ് നൽകേണ്ട പ്രത്യേകമായ ഫോറത്തിന് ഡയറക്ടർ, ഇൻസ്ട്രിററുട്ട് ഓഫ് അനിമൽ ഹെൽത്ത് ആൻഡ് വെറ്ററിനറി ബയോളജിക്കൽസ്, പാലോട്, പച്ച പോസ്റ്റ്, തിരുവനന്തപുരം, കേരളം, പിൻ-695 562 എന്ന വിലാസത്തിൽ രേഖാമൂലം അപേക്ഷിക്കേണ്ടതാകുന്നു. ഇങ്ങനെയുള്ള അപേക്ഷയോടൊപ്പം ഫോറവിലായി നിശ്ചയിച്ചിട്ടുള്ള 400 രൂപ 12.5% നികുതിയും ചേർത്ത് പണമടച്ചതിന്റെ രസീതുകൂടി ഹാജരാക്കേണ്ടതാകുന്നു. ഈ തുക മടക്കി നൽകുന്നതല്ല. ദർലാസ് ഫോറം തെരഞ്ഞെടുക്കപ്പെട്ട പക്ഷേ പാലോട് ഫോറത്തിന്റെ വിൽപ്പന 23-12-2008 പകൽ 3 മണിക്ക് നിർത്തി ചെയ്ക്കുന്നതാണ്. ദർലാസ് ഫോറം തപാലിൽ ലഭിക്കണമെന്നുള്ളവർ ഫോറവിലായി നികുതിയും തപാൽ ചാർജും അടക്കം 500 രൂപ മണിയോർഡറായി മേൽപ്പറഞ്ഞ വിലാസത്തിൽ അയച്ചുതരേണ്ടതാണ്. ഫോറവിലായി ചെക്കുകൾ, ഡിമൻഡ് ഡ്രാഫ്റ്റുകൾ, തപാൽ സ്റ്റാമ്പുകൾ മുതലായവ സ്വീകരിക്കുന്നതോ ഫോറം വി.പി.പി. ആയി അയയ്ക്കുന്നതോ അല്ല. ദർലാസ് പ്രമാണ അളവ് ഡ്യൂപ്ലിക്കേറ്റ് ആവശ്യമുള്ളവർ പ്രതി നേരിന് 200 രൂപയും 12.5% നികുതിയും അധികമായി നൽകേണ്ടതാണ്.

Office of the Director,  
Institute of Animal Health and  
Veterinary Biologicals, Palode,  
Pacha P.O., Thiruvananthapuram.

(Sd.)  
Director.